

品番

SJ-MJ59

取扱説明書

Operating Instructions

ポータブルMDプレーヤー

Portable MD Player



MDLP



この取扱説明書の印刷には、植物性大豆油インキを使用しています。

ご購入いただき、まことにありがとうございます。

■ この取扱説明書をよくお読みのうえ、正しくお使いください。

特に「安全上のご注意」(P.2、3ページ)は、ご使用前に必ずお読みいただき、安全にお使いください。

■ お読みになったあとは、保証書と一緒に大切に保管し、必要なときにお読みください。

■ 保証書は、「お買い上げ日・販売店名」などの記入を必ず確かめ、販売店からお受け取りください。



保証書付き

上手に使って上手に節電

この取扱説明書はエコマーク認定の再生紙を使用しています。

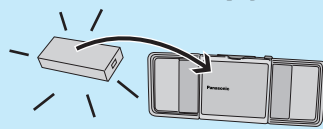
RQT7670-S
F0704TR2114

松下電器産業株式会社 ネットワーク事業グループ

〒571-8504 大阪府門真市松生町1番15号

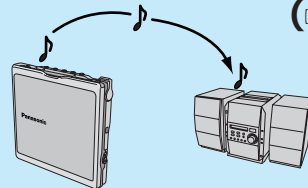
© 2004 Matsushita Electric Industrial Co., Ltd. (松下電器産業株式会社) All Rights Reserved.

■ スピーカーで聞くには... (P.6ページ)

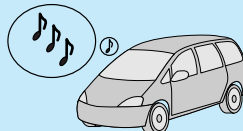


本体に充電式電池を必ず入れる

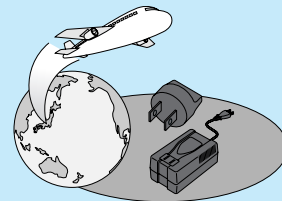
■ MD ネットワークを使うには... (P.6ページ)



■ 車で聞くには... (P.6ページ)



■ 海外で充電するには... (P.6ページ)



Panasonic

持込修理

パナソニック音響製品保証書

本書はお買い上げの日から下記期間中故障が発生した場合には本書裏面記載内容で無料修理を行うことをお約束するものです。詳細は裏面をご参照ください。

品番	SJ-MJ59		
保証期間	お買い上げ日から 本体 1年間		
* お買い上げ日	年	月	日
* お客様	ご住所		
	お名前 様		
	電話 () -		
* 販売店	住所・氏名		
	電話 () -		

松下電器産業株式会社
ネットワーク事業グループ

〒571-8504 大阪府門真市松生町1番15号 TEL (06) 6908-1551

ご購入店さまへ ※印欄は必ず記入してお渡しく下さい。

付属品

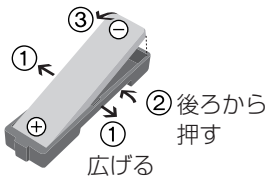
ステレオインサイドホン (LOBAB0000190)



ジョイント式リモコン (RFEV047P-SH)



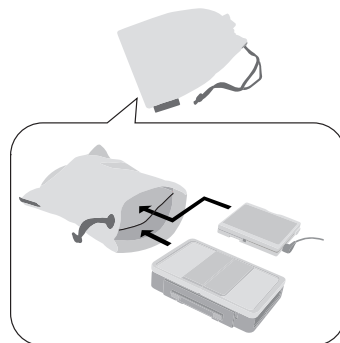
ニッケル水素充電式電池* ケース(RFC0076-K)から取り出してください



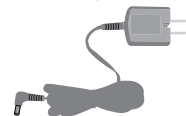
乾電池ケース (RFE0143)



キャリングケース (RFC0079-C)



ACアダプター(サウンド・チャージャー専用) (DE-953AA)



サウンド・チャージャー (スピーカー/バッテリーチャージャー) (付属は1種類です。) (シルバー: RFA2650-S) (ブルー: RFA2650-A) (レッド: RFA2650-R)




■ 買い替えはかつこの品番で、お買い上げの販売店にご注文ください。
※ 充電式電池は、別売り品を! HHF-AZ01S/1B

別売り品の紹介

① ● インサイドホン: RP-HJ535/RP-HJ337 ● ヘッドホン: RP-HT870

故障かな！？

修理を依頼する前に、この表で症状をお確かめください。
なお、これらの処置をしても直らない場合や、この表以外の症状は、お買い上げの販売店にご相談ください。

再生できない	ホールド状態になっていませんか。(☞ 5、6 ページ) 電池が消耗していませんか。(☞ 5 ページ) 露がついていませんか。 (約 1 時間待ってから使用してください。) レンズが汚れているかもありません。MD レンズクリーナー(別売: RP-CL310)でお手入れしてください。
1 曲目から再生できない	ランダムになっていませんか。(☞ 7 ページ) リジューム機能が働いていませんか。(☞ 5 ページ) “MEMO” が表示していませんか。 (通常再生に戻る ☞ 7 ページ) “*” が表示していませんか。 (グループ再生を解除する ☞ 7 ページ)
音が聞こえない 音が聞こえにくい 雑音がる 音が途切れる	インサイドホン、リモコンのプラグは奥まで入っていますか。 プラグが汚れていませんか。 携帯電話を近づけていませんか。 連続的に激しい振動を受けると、音が途切れます。
スピーカーから音が聞こえない	充電済みの充電式電池を入れていますか。AC アダプターのみでは動作しません。(☞ 5 ページ) 本体を正しくサウンド・チャージャーに取り付けていますか。(☞ 5 ページ)
イントロスキャンメモリ再生ができない	“*” が表示していませんか。 (グループ再生を解除する ☞ 7 ページ)
グループ再生ができない	“INTRO” または “MEMO” が表示していませんか。 (通常再生に戻る ☞ 7 ページ)
リピート、ランダム、グループ、イントロスキャンメモリ再生が解除されている	ふたの開閉または電池交換をすると通常再生になります。
MD リマスターが働かない	ディスクの記録状態により、効果が出ない場合があります。
本体が動かない	電池をいったん取り出してみてください。
スピーカー部が点灯しない	LED MODE が OFF になっていませんか。 (☞ 6 ページ)
充電しても再生時間が短い	初めての充電や長時間未使用後の充電では短いことがあります。何回か使用すると戻ります。 充電しても再生時間が極端に短い場合は、充電式電池の寿命です。HHF-AZ01S/1B をお買い求めください。(充電回数は約 300 回。)
フル充電表示なのに、再生時間が短い	充電が完了していても電池残量が “  ” (フル充電表示) になることがあります。指定時間(約 4.5 時間)充電してください。スピーカー部の点滅が消灯すると充電完了です。
充電中、サウンド・チャージャーや AC アダプターが熱い	多少熱くなりますが、異常ではありません。
充電しているのにスピーカー部が点滅しない	LED MODE が NORMAL になっていますか。 (☞ 5 ページ)
音が出ているのに表示が出ない	エコモードになっていませんか。 (解除する ☞ 6 ページ)




こんな表示が出たら

BLANK	ディスクに音楽が録音されていません。
NoDISC	ディスクが入っていません。
HOLD	ホールド状態です。(☞ 5、6 ページ)
T-READ	ディスク情報を読み込み中です。
ERROR	ディスク情報を読み込み中、または再生中に異常が発生しました。電池をいったん取り出してみてください。それでも直らない場合は、お買い上げの販売店にご相談ください。
NO BAT	充電式電池を入れずに、サウンド・チャージャーに本体を取り付けています。
NO GRP	グループ設定されてないディスクが入っています。
END	ディスク全曲を予約済みです。
FULL	予約曲が最大(16 曲)になっています。

安全上のご注意

必ずお守りください

お使いになる人や他の人への危害、財産への損害を未然に防止する表示内容を無視して誤った使い方をしたときに生じる危害や損害の程度を、次の表示で区分し、説明しています。

	危険	この表示の欄は、「死亡または重傷などを負う危険が切迫して生じることが想定される」内容です。
	警告	この表示の欄は、「死亡または重傷などを負う可能性が想定される」内容です。
	注意	この表示の欄は、「傷害を負う可能性または物的損害のみが発生する可能性が想定される」内容です。



充電式電池は、付属のサウンド・チャージャーを使って充電する



指定外の機器で充電すると、電池の液もれや、発熱、破裂の原因になります。
充電式電池も必ず指定のものをご使用ください。



分解・改造をしない



機器が故障したり、金属物が入ると、やけどや火災の原因になります。
内部の点検や修理は、販売店にご依頼ください。

分解禁止

乗り物を運転中に操作したりステレオインサイドホンで使わない



事故の原因になることがあります。
歩行中でも周囲の状況に十分ご注意ください。

AC アダプターのプラグは根元まで確実に差し込む



差し込みが不完全ですと、感電や発熱による火災の原因になります。
傷んだプラグ・ゆるんだコンセントは使わないでください。

AC アダプターのコード・プラグを破損するようなことはしない



傷つけたり、加工したり、熱器具に近づけたり、無理に曲げたり、ねじったり、引っ張ったり、重い物を載せたり、束ねたりしない。
傷んだまま使用すると、火災・感電・ショートの原因になります。
コードやプラグの修理は、販売店にご相談ください。

コンセントや配線器具の定格を超える使い方や、交流 100V 以外での使用はしない



たこ足配線等で、定格を超えると、発熱による火災の原因になります。



異常に温度が高くなるところに置かない



特に真夏の車内、車のトランクの中は、想像以上に高温(約 60 以上)になります。本機やサウンドチャージャー、AC アダプターなどを絶対に放置しないでください。機器表面や内部部品が劣化するほか、火災の原因になることがあります。

電池は誤った使いかたをしない



⊕ と ⊖ は逆に入れれない
乾電池は充電しない
加熱・分解したり、水などの液体や火の中に入れてたりしない
ネックレスなどの金属物といっしょにしない
(乾電池入りの乾電池ケースも同様です。)
被覆のはがれた電池は使わない
乾電池の代用として充電式電池を使わない

取り扱いを誤ると、液もれ・発熱・発火・破裂などを起こし、火災や周囲汚損の原因になることがあります。
長期間使わないときは、取り出しておいてください。



万一、液もれが起こったら、販売店にご相談ください。
液が身体や衣服に付いたときは、水でよく洗い流してください。
液が目に入ったときは、失明の恐れがあります。目をこすらずに、すぐにきれいな水で洗ったあと、医師にご相談ください。

サウンド・チャージャーに磁気の影響を受けやすいものを近づけない



スピーカーの磁気、またはチャージャー本体の磁石の影響で、キャッシュカードや定期券、時計などが正しく動かなくなることがあります。

そのため、必ずお守りいただくことを、次のように説明しています。
お守りいただく内容の種類を、次の絵表示で区分し、説明しています。(下記は絵表示の一例です。)

	このような絵表示は、してはいけない「禁止」内容です。
	この絵表示は、必ず実行していただく「強制」内容です。

危険

充電式電池は、はんだ付け・分解・改造したり、火の中へ投入・加熱はしない
電池の液もれや、発熱、破裂の原因になります。



警告

ぬれた手で、ACアダプターの抜き差しはしない
感電の原因になります。



ぬれ手禁止

充電式電池の⊕と⊖をショートさせない



電池の液もれや、発熱、破裂の原因になります。
ネックレスなどの金属物といっしょに携帯、保管する場合は、必ず付属のケースに入れてください。
電池には安全のためにチューブをかぶせています。これをはずすとショートの原因になりますので、絶対にはがさないでください。はがれたものは使わないでください。

ACアダプターのプラグのほこり等は定期的にとる



プラグにほこり等がたまると、湿気等で絶縁不良となり、火災の原因になります。

ACアダプターを抜き、乾いた布でふいてください。
長期間使わないときは、ACアダプターを抜いてください。

雷が鳴ったら、本機やACアダプターのプラグに触れない



感電の原因になります。

接触禁止

注意

ステレオインサイドホン使用時は、音量を上げすぎない



耳を刺激するような大きな音量で長時間続けて聴くと、聴力に悪い影響を与えることがあります。

ステレオインサイドホンなどが直接触れる耳や肌などに異常を感じたら使用を中止する



そのまま使用すると炎症やかぶれなどの原因になることがあります。

付属のACアダプターを使う



指定外のACアダプターで使用すると火災や感電の原因になります。

充電式電池使用後は、貴重な資源を守るためにリサイクルへ!

使用済み電池の届け先:

お買い上げの販売店、または最寄りの松下電器
の販売店・サービスセンター・販売会社へ
もしくは、(社)電池工業会へご確認ください。
(ホームページ: <http://www.baj.or.jp>)



Ni-MH

ニッケル水素電池使用

修理・お取り扱い・お手入れ

などのご相談は...

まず、お買い上げの販売店へ

お申し付けください

転居や贈答品などでお困りの場合は...

修理は、サービス会社・販売会社の「修理ご相談窓口」へ!

使いかた・お買い物などのお問い合わせは、「お客様ご相談センター」へ!

保証書(表紙の下をご覧ください)

お買い上げ日・販売店名などの記入を必ず確かめ、お買い上げの販売店からお受け取りください。よくお読みのと、保存してください。

保証期間 : お買い上げ日から本体 1年間

補修用性能部品の保有期間

当社は、このポータブルMDプレーヤーの補修用性能部品を、製造打ち切り後 8年保有しています。

注) 補修用性能部品とは、その製品の機能を維持するために必要な部品です。

使いかた・お買い物などのご相談

ナショナル/パナソニック お客様ご相談センター

365日 / 受付9時~20時

電話 フリーダイヤル ☎ **0120-878-365**

携帯電話・PHSでのご利用は... **06-6907-1187**

FAX フリーダイヤル ☎ **0120-878-236**

Help desk for foreign residents in Japan

外国人/海外仕様商品(観光商品他)等ご相談窓口

Tokyo (03)3256-5444 Osaka (06)6645-8787

Open: 9:00 - 17:30 (closed on Saturdays/Sundays / national holidays)

ナショナル/パナソニック 修

北海道地区

札幌	札幌市厚別区厚別南2丁目17-7 ☎ (011)894-1251	帯広	帯広市西19条南1丁目7-11 ☎ (0155)33-8477	函館	函館市西栲楼589番地241 (函館流通卸センター内) ☎ (0138)48-6631
旭川	旭川市2条通21丁目左1号 ☎ (0166)31-6151				

東北地区

青森	青森市第二間屋町3-7-10 ☎ (017)739-9712	岩手	盛岡市羽場13地割30-3 ☎ (019)639-5120	山形	山形市流通センター3丁目12-2 ☎ (023)641-8100
秋田	秋田市御所野湯本2丁目1-2 ☎ (018)826-1600	宮城	仙台市宮城野区扇町7-4-18 ☎ (022)387-1117	福島	福島県安達郡本宮町字南/内65 ☎ (0243)34-1301

首都圏地区

栃木	宇都宮市御幸町194-20 ☎ (028)689-2555	埼玉	桶川市赤堀2丁目4-2 ☎ (048)728-8960	山梨	甲府市宝1丁目4-13 ☎ (055)222-5171
群馬	高崎市大沢町229-1 ☎ (027)352-1109	千葉	千葉市中央区星久喜町172 ☎ (043)208-6034	神奈川	横浜市港南区日野5丁目3-16 ☎ (045)847-9720
茨城	つくば市花畑2丁目8-1 ☎ (029)864-8756	東京	東京都世田谷区宮坂2丁目26-17 ☎ (03)5477-9780	新潟	新潟市東明1丁目8-14 ☎ (025)286-0171

中部地区

石川	石川県石川郡野々市町稲荷3丁目80 ☎ (076)294-2683	長野	松本市大字笹賀7600-7 ☎ (0263)86-9209	岡崎	岡崎市岡町南久保28 ☎ (0564)55-5719
富山	富山市寺島1298 ☎ (076)432-8705	静岡	静岡市西島765 ☎ (054)287-9000	岐阜	岐阜県本巣郡北方町高屋太子2丁目30 ☎ (058)323-6010
福井	福井市開発4丁目112 ☎ (0776)54-5606	名古屋	名古屋市長瑞穂区塩入町8-10 ☎ (052)819-0225	高山	高山市花岡町3丁目82 ☎ (0577)33-0613
				三重	久居市森町字北谷1920-3 ☎ (059)255-1380

修理を依頼されるとき

2 ページの「故障かな!?’の表に従ってご確認のあと、直らないときは、まず AC アダプターを抜いて、お買い上げの販売店へご連絡ください。

保証期間中は

保証書の規定に従ってお買い上げの販売店が修理をさせていただきますので、恐れ入りますが、製品に保証書を添えてご持参ください。

保証期間を過ぎているときは

修理すれば使用できる製品については、ご要望により修理させていただきます。下記修理料金の仕組みをご参照のうえご相談ください。

修理料金の仕組み

修理料金は、技術料・部品代・出張料などで構成されています。

技術料は、診断・故障個所の修理および部品交換・調整・修理完了時の点検などの作業にかかる費用です。

部品代は、修理に使用した部品および補助材料代です。

出張料は、製品のある場所へ技術者を派遣する場合の費用です。

ご連絡いただきたい内容			
製品名	ポータブルMDプレーヤー	お買い上げ日	年 月 日
品番	SJ-MJ59	故障の状況	できるだけ具体的に

修理に関するご相談

ナショナル/パナソニック 修理 ご 相 談 窓 口

ナビダイヤル(全国共通番号)  **0570-087-087**

- お客様がおかけになった場所から最寄りの修理ご相談窓口につながります。呼出音の前にNTTより通話料金の目安をお知らせします。
- 携帯電話・PHS等からは最寄りの修理ご相談窓口へ直接おかけください。

理ご相談窓口

近畿地区

滋賀 守山市勝部6丁目2-1 ☎ (077)582-5021	大阪 大阪市北区本庄西1丁目1-7 ☎ (06)6359-6225	和歌山 和歌山市中島499-1 ☎ (073)475-2984
京都 京都市伏見区竹田中川原町71-4 ☎ (075)672-9636	奈良 大和郡山手筒井町800番地 ☎ (0743)59-2770	兵庫 神戸市中央区琴ノ緒町3丁目2-6 ☎ (078)272-6645

中国地区

鳥取 鳥取市安長295-1 ☎ (0857)26-9695	出雲 出雲市渡橋町416 ☎ (0853)21-3133	広島 広島市西区南観音8丁目13-20 ☎ (082)295-5011
米子 米子市米原4丁目2-33 ☎ (0859)34-2129	浜田 浜田市下府町327-93 ☎ (0855)22-6629	山口 山口市鑄銭司字鑄銭司団地北447-23 ☎ (083)986-4050
松江 松江市平成町182番地14 ☎ (0852)23-1128	岡山 岡山県都窪郡早島町矢尾807 ☎ (086)292-1162	

四国地区

香川 高松市勅使町152-2 ☎ (087)868-9477	高知 南国市岡豊町中島331-1 ☎ (088)866-3142	愛媛 松山市土居田町750-2 ☎ (089)971-2144
徳島 徳島県板野郡北島町鯛浜字かや108 ☎ (088)698-1125		

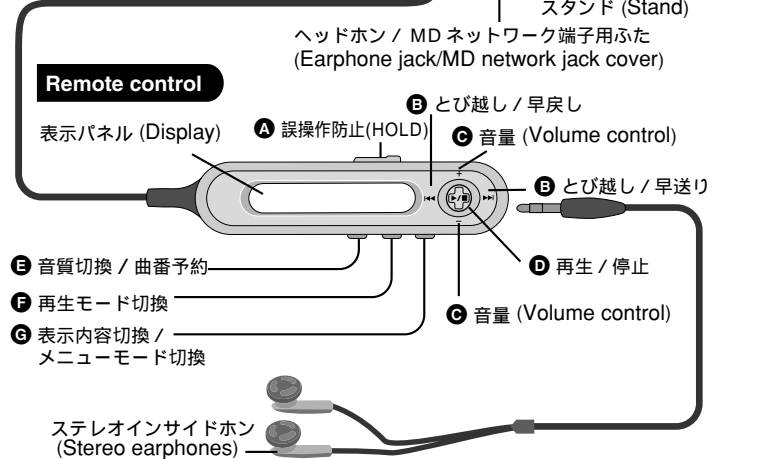
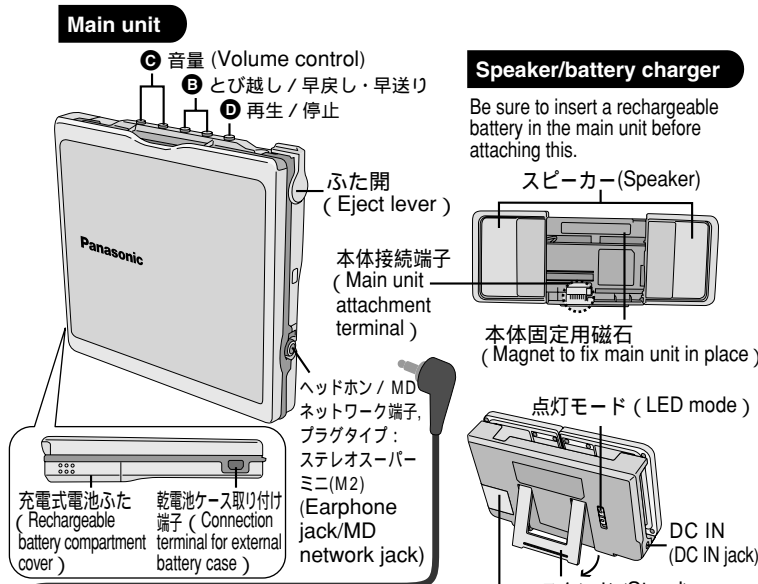
九州地区

福岡 春日市春日公園3丁目48 ☎ (092)593-9036	大分 大分市萩原4丁目8-35 ☎ (097)556-3815	天草 本渡市港町18-11 ☎ (0969)22-3125
佐賀 佐賀市鍋島町大字八戸字上深町3044 ☎ (0952)26-9151	宮崎 宮崎市本郷北方字草葉2099-2 ☎ (0985)63-1213	鹿児島 鹿児島市与次郎1丁目5-33 ☎ (099)250-5657
長崎 長崎市東町1949-1 ☎ (095)830-1658	熊本 熊本市健軍本町12-3 ☎ (096)367-6067	大島 名瀬市長浜町10-1 ☎ (0997)53-5101

沖縄地区

沖縄 浦添市城間4丁目23-11 ☎ (098)877-1207		
-------------------------------------	--	--

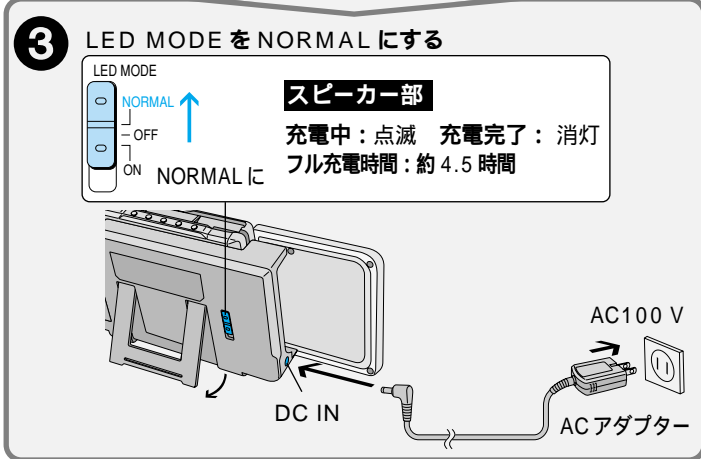
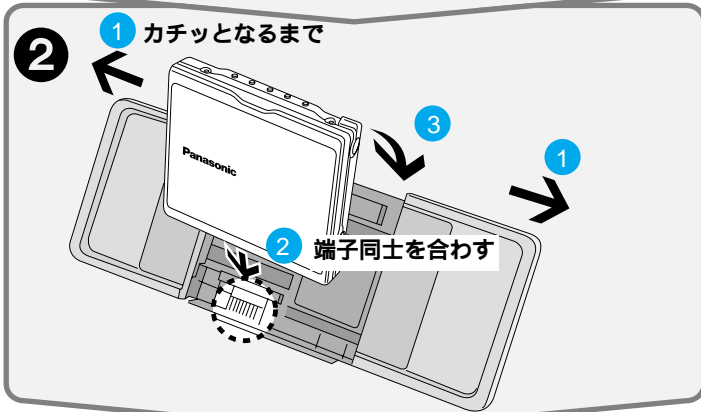
所在地、電話番号が変更になることがありますので、あらかじめご了承ください。



- A** This function prevents the unit from operating even if a button is pressed in error.
- B** **Skip**
Main unit: Press.
Remote control: Move toward [◀◀] or [▶▶].
Search (during play)
Main unit: Press and hold.
Remote control: Move toward [◀◀] or [▶▶] and hold.
- C** Main unit: Press [+] or [-].
Remote control: Move toward [+] or [-].
- D** **Play** Press.
Stop Press.
The unit goes off automatically about 10 seconds after pressing [▶/■].
• If you press [▶/■] again, play resumes from the point where it left off.
- E** **Changing the sound quality**
Listening through the earphones:
1 Each time the button is pressed and held:
EQ OFF: Change sound quality
3D OFF: Change the live presence quality (3D sound)
RM ON: Change MD Re-master setting
2 Press to select:
EQ OFF: Release
XBS-1: Boosts the bass
XBS-2: More powerful version of XBS-1
TRAIN: Reduces sound leaks and listening fatigue
3D OFF: Release
3D-1: 3D: Three-dimensional live sound
3D-2: 3D: Three-dimensional live sound
3D-3: 3D: Three-dimensional live sound
RM OFF: Release
RM ON: A more natural sound
Listening through the speakers:
Live presence (3D sound)
3D OFF: Release
3D SP: Three-dimensional live sound
Sound: Set to EQ OFF
MD Re-master: Set to RM ON
• You cannot change the sound quality when Introscan Memory Play is being set or stopped.
- F** **Repeat play/Random play**
Each time the button is pressed:
1-◀: 1 track repeat
▶: All track repeat
RANDOM: Random
▶ RANDOM: Random repeat
Only while stopped
INTRO or MEMO: Introscan Memory
No display: Release
Setting the AB segment
1 During play, press and hold until “A B” is displayed.
2 Press [EQ/MEMORY] at the beginning (A) and again at the end (B) of the segment you want to play repeatedly.
- G** **Changing display contents**
Press and hold.
Menu mode
(e.g. to change the HOLD setting on the main unit)
While stopped, press and hold several times until “MENU” is displayed.
Move [▶/■] button toward [◀◀, ▶▶] to select the setting menu and toward [+ , -] to set.
- Remote control only**
Program play (Introscan Memory)
• After play has started, press [▶/■] to stop.
• If “*” is displayed, press and hold [PLAY MODE] until “GRPOFF” appears.
1 Press [PLAY MODE] a few times until “INTRO” is displayed.
2 Press [▶/■].
• The beginning of each track (about 10 seconds) is played in order (Introscan).
3 Press [EQ/MEMORY] while the number of the track you wish to register is flashing.
• Repeat this procedure to continue registering. (maximum of 16)
• Play is skipped if track is a registered program.
4 Press [▶/■].
Registration is completed.
5 Press [▶/■] while “MEMO” is on display. (Memory Playback)
• Cancelling Introscan or Memory play (registered contents remain)
While stopped, press [PLAY MODE].
Returns to normal play.
• Switching from normal play to Memory play
1 While stopped, press [PLAY MODE] until “MEMO” is displayed.
2 Press [▶/■].
• Erasing registered contents
Stop memory play and press and hold [EQ/MEMORY] until “CLEAR” is displayed.
Group play
You can play a disc with tracks that have been set within a group using equipment such as a MD recorder. However you cannot make a group of tracks with this unit.
• After play has started, press [▶/■] to stop.
• If “INTRO” or “MEMO” is displayed, press [PLAY MODE] to cancel.
1 Press and hold [PLAY MODE] to select “* GRPON”.
• “NO GRP” is displayed when playing a disc without group settings.
2 To display the desired group
Move the [▶/■] button toward [◀◀] or [▶▶] and hold.
3 Press [▶/■] to start play.
• Cancelling group play
While stopped, press and hold [PLAY MODE] until “GRPOFF” is displayed.

電源の準備

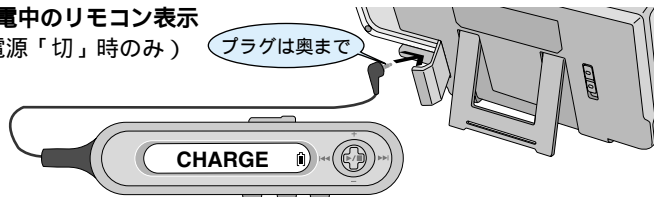
充電式電池 購入直後もまず充電!



再生しながら充電できますが、フル充電する場合は、電源「切」状態で充電してください。
電池残量を使い切らなくても継ぎ足し充電が可能です。
電池交換すると音量は VOL12 に、その他もお買い上げ時の設定に戻ります。

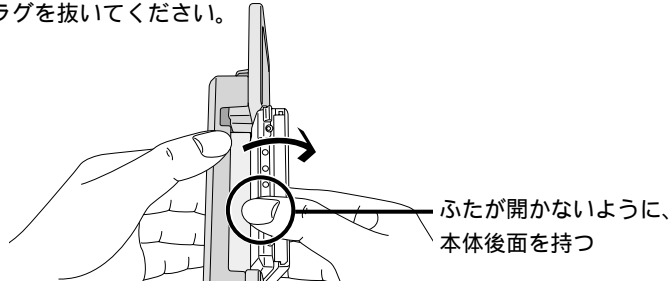
充電中のリモコン表示

(電源「切」時のみ)

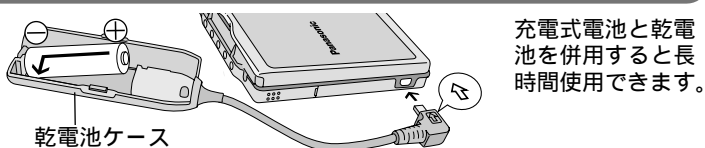


本体を取り外すには

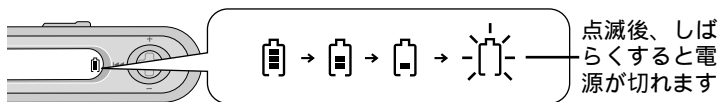
リモコン接続部破損防止のため、本体を取り外す前にリモコンプラグを抜いてください。



乾電池 (別売り: 単3形アルカリ)



電池残量表示

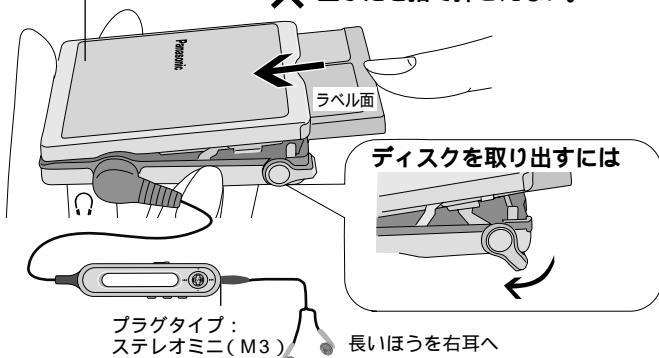


再生する

MDLP (長時間ステレオ録音; LP2、LP4) やモノラルモードで録音された曲を、自動的に判別して再生します。

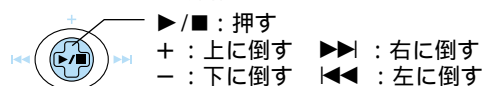
挿入部にディスクを当て、ふたが開まるまでまっすぐ差し込む。ディスク情報を読み取った後、しばらくすると電源が切れます。

✗ 上ぶたを指で押さえない。



故障の原因になりますので、ディスク挿入時、次のことにご注意ください
ディスクのほこりを取り除いて使用する。
本機を落下させない。(内部に精密部品を使用しています。)

リモコンボタンの操作



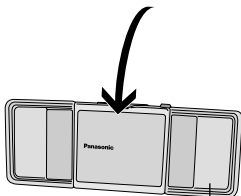
暗いところで表示パネルを見るときは...
[▶ DISP MENU]を押すと点灯します。

再生	▶/■	押す 0:01 再生曲番 再生経過時間 前回停止したところから再生します。 (リジューム機能)(ふたの開閉または電池の交換をするとリジュームは解除されます。)
とび越し (スキップ)	▶▶ (進む) ◀◀ (戻る)	倒す (リモコン) 押す (本体) 前曲に戻るには[◀◀]を2回続けて操作する。 ランダム中(☞7ページ)は、再生が終わった曲へのスキップはできません。
早送り・早戻し (サーチ)	▶▶ (進む) ◀◀ (戻る)	再生中、倒したままにする (リモコン) 押したままにする (本体) 全曲リピート、グループ再生(☞7ページ) 通常再生時以外は、再生中の曲の中だけでサーチします。
音量 (0 ~ 25)	+ (大きく) - (小さく)	倒す (リモコン) 押す (本体)
停止 / 電源「切」	▶/■	押す 5 0:10 約 10 秒後、自動的に電源が切れます。
ホールド (誤操作防止)	HOLD ▶	矢印の方向にスライドする (リモコン) (逆方向にスライドするとホールド解除) 本体はリモコン操作でホールド設定をします。 (「本体 HOLD などの設定を変える」 ☞6ページ)

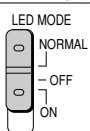
スピーカーで聞く

本体に充電済みの充電式電池を入れ、スピーカーに取り付ける
(P.5 ページ、充電式電池)

充電式電池を必ず本体に入れてください



スピーカー後面



スピーカー部の点灯切り換え

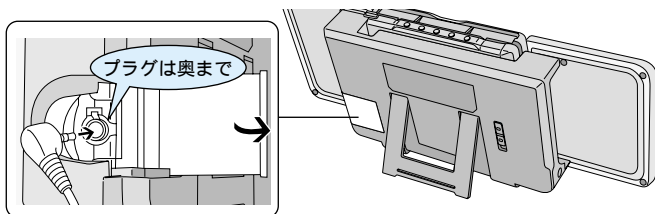
通常使用時は、NORMAL にしてお使いください。

NORMAL: 再生時点灯
(充電時に点滅、充電完了時には消灯します。)

OFF: 常時消灯

ON: 常時点灯 (AC アダプター使用時)

リモコンを接続すると、リモコンでも操作できます。



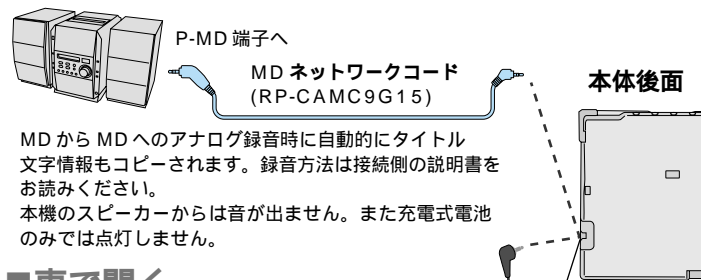
スピーカー取り付け時は、本体のホールドは解除され、取り外すと元の設定に戻ります。

MD ネットワークを使う、車で聞く、海外で充電する

接続前に本機の電源を切り、接続機器の説明書もよくお読みください。
品番は2004年7月現在のものです。変更されることがあります。
リモコンは付属しています。それ以外は別売品をお使いください。

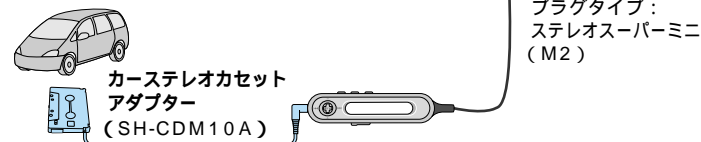
■MD ネットワークを使う

MD ネットワーク対応機器



MD から MD へのアナログ録音時に自動的にタイトル文字情報もコピーされます。録音方法は接続側の説明書をお読みください。
本機のスピーカーからは音が出ません。また充電式電池のみでは点灯しません。

■車で聞く



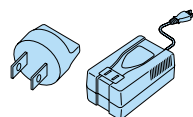
カーステレオにより使用できないものもあります。

音質はEQ OFF、3D OFF、音量は本機を20～23にし、接続機器側で調整してください。

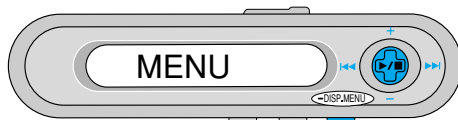
カー電源アダプターでは使用できません。充電式電池もしくは乾電池で使用してください。

■海外で充電する

付属のACアダプターは、交流100Vのみに使用できます。市販の変圧器と変換プラグをご用意いただくと充電できます。



本体 HOLD などの設定を変える



停止中のみ

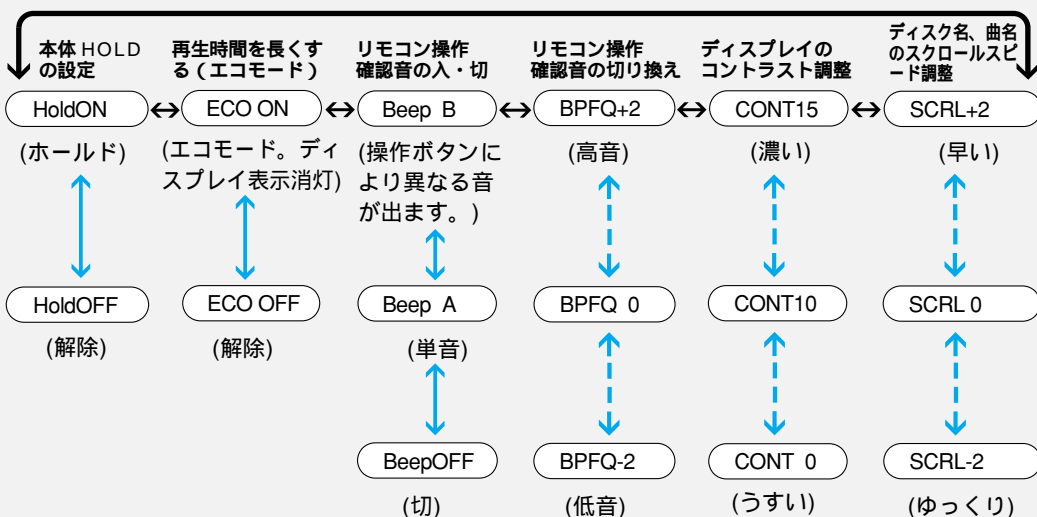
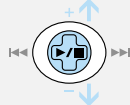
- ① “MENU” と表示するまで
長押し (約 2 秒間) を数回
繰り返す -DISP.MENU

0:01 → Sympho → JLP2 → MY BE → 66:22 → MENU

- ② 9 秒以内に左または右に倒し、
項目を選び、



上または下に倒し、設定する



通常画面に戻るには
リモコンの [▶/■] を押す
[▶ DISP MENU] を長押し (約 2 秒間) しても戻れます。

好みの曲、順番で聞く



繰り返して聞く (リピート再生) / 順不同に聞く (ランダム再生)

押して切り換える
PLAY MODE



好みの範囲を指定して繰り返し聞く (AB リピート)

- 再生中に “A▶B” と表示するまで押したままにする
PLAY MODE
- 開始点(A)で押し、終了点(B)でもう一度押す
EQ/MEMORY

イントロスキャンメモリー再生の設定中は設定できません。停止、スキップ (5 ページ) [PLAY MODE] の長押し (約 2 秒間) で解除されます。B 点を指定する前にディスクの終端にいくと、終端を B 点として繰り返します。

好みのグループを聞く (グループ再生)

MD レコーダーなどで、グループ設定 (連続した複数の曲を 1 つにまとめたもの) したディスクは、グループ単位で再生できます。本機では、グループ設定できません。

停止中のみ
“INTRO” または “MEMO” が表示していたら、[PLAY MODE] を押して、表示を消す。

- “* GRPON” と表示するまで押したままにする
PLAY MODE
- 好みのグループが表示するまで左または右に倒したままにする
グループ番号 1 グループ名 JK
- 押す

解除するには

停止中に “GRPOFF” と表示するまで [PLAY MODE] を押したままにする

予約順に聞く (イントロスキャンメモリー再生)

曲頭約 10 秒間の再生音を確認しながら、好みの曲を予約できます。(最大 16 曲まで)

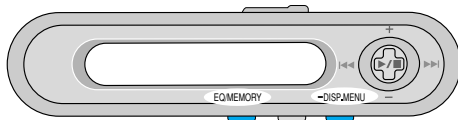
停止中のみ

“*” が表示されていたら、“GRPOFF” と表示するまで [PLAY MODE] を押したままにする。

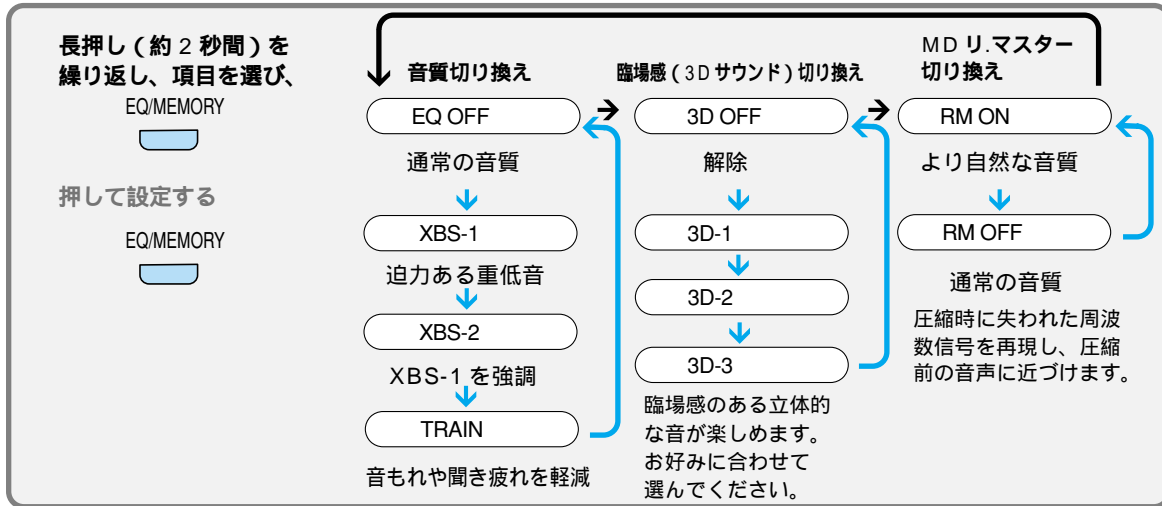
- “INTRO” と表示するまで
数回押す
PLAY MODE
- 押す
曲番 Sympho
曲頭約 10 秒間を順に再生します。スキップができます。
- 予約したい曲番が点滅中に押す
EQ/MEMORY
4 MEMO 1
予約番号
最終曲までくると、予約済の曲は、とばして再生します。この手順を繰り返し、予約します。(最大 16 曲) エコモードになっていると、表示が消えます。解除してください。(6 ページ)
- 押す
MEMO
予約完了

メモリー再生	“MEMO” 表示中に押す 	リピート、ランダムはできません。“MEMO” と表示していない場合は、「PLAY MODE」を数回押す。
通常再生に戻る (予約内容は保持)	停止後、押す PLAY MODE	メモリー再生は、再生中でも通常再生に戻ります。
予約取り消し	メモリー再生停止中、“CLEAR” と表示するまで押したままにする EQ/MEMORY	ふたの開閉でも取り消せます。

音質を変える、ディスク名、曲名を表示させる

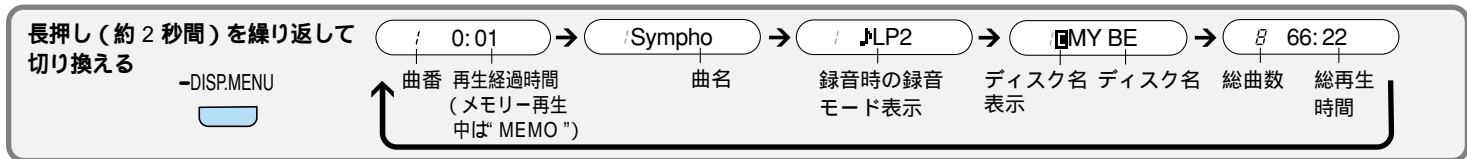


音質を変える



イントロスキャンメモリー再生の設定と停止中は、音質を変えることはできません。
 (7ページ)
 スピーカー使用時はEQ OFF、RM ONとなり、[EQ/MEMORY]を押すと3D OFF ↔ 3D-SP (解除) (臨場感のある立体的な音)の切り換えのみ行えます。スピーカーから取り外すと、取り付ける前の設定に戻ります。

ディスク名、曲名を表示させる



ABリピート再生中は操作できません。

グループ再生時は*と表示し、グループ内の情報が表示されます。

名前が記録されていない場合は“ - ”と表示します。

通常ステレオ録音された曲の録音モードは“ SP ”と表示されます。

主な仕様

再生時間 (水平に置いて連続再生したとき。■はエコモード時。)

インサイドホン使用時 (音質、3D OFF、RM OFFで使用した時)

使用電池	ステレオ (通常再生)	LP2ステレオ (2倍長時間再生)	LP4ステレオ (4倍長時間再生)
付属充電式電池	約40時間	約56時間	約76時間
単3形パナソニックアルカリ乾電池	約67時間	約101時間	約129時間
上記併用時	約105時間	約153時間	約201/222時間

スピーカー使用時 (音質、3D-SP、RM ONで使用した時)

使用電池	ステレオ/LP2/LP4	
	スピーカー部点灯時	スピーカー部消灯時
付属充電式電池	約4時間	約7時間

フル充電時 フル充電時間: 約4.5時間

再生時間は、使用条件によって短くなる場合があります。

形式: ミニディスクデジタルオーディオシステム
 読み取り方式: 半導体レーザー (= 780 nm) による非接触光学式
 サンプリング周波数: 44.1 kHz
 圧縮/伸長方式: ATRAC/ATRAC3方式
 チャンネル数: 2チャンネル(ステレオ)/1チャンネル(モノラル)
 周波数特性: 20 Hz ~ 20,000 Hz (+ 0 dB ~ -6 dB)
 ワウ・フラッター: 測定限界値以下
 ヘッドホン出力レベル: 実用最大 3.5 mW + 3.5 mW/16 負荷
 スピーカー出力レベル: 実用最大 120 mW + 120 mW/8 負荷 (付属充電式電池使用時)

電源
 充電式電池: DC 1.2 V (付属充電式電池)
 乾電池: DC 1.5 V (単3形アルカリ乾電池 x 1個)

寸法(W x H x D)
 本体寸法: 78.9 mm x 72.5 mm x 12.9 mm
 最大外形寸法: 80.3 mm x 75.5 mm x 14.9 mm (JEITA)

質量: (充電式電池含む/含まず) 約90 g/約63 g
 充電器(ACアダプター/サウンド・チャージャー)

ACアダプター入力: AC 100 V 50/60 Hz 6 VA
 ACアダプター出力: DC 3.5 V 0.5 A
 チャージャー出力: DC 2 V 0.5 A

使用温度範囲: 0 ~ 40
 充電温度範囲: 0 ~ 40

サウンド・チャージャーに本体を取り付けていないときの消費電力...約0.1W

この仕様は、性能向上のため変更することがあります。

ドルビーラボラトリーズの米国及び外国特許に基づく許諾製品。 RQT7670

< 無料修理規定 >

- 取扱説明書、本体貼付ラベル等の注意書に従った使用状態で保証期間内に故障した場合には、無料修理をさせていただきます。
 (イ) 無料修理をご依頼になる場合には、商品に取扱説明書から切り離した本書を添えていただきお買い上げの販売店にお申しつけください。
 (ロ) お買い上げの販売店に無料修理をご依頼にならない場合には、お近くのご相談窓口にご連絡ください。
- ご転居の場合の修理ご依頼先等は、お買い上げの販売店またはお近くのご相談窓口にご相談ください。
- ご贈答品等で本保証書に記入の販売店で無料修理をお受けになれない場合には、お近くのご相談窓口へご連絡ください。
- 保証期間内でも次の場合には原則として有料にさせていただきます。
 (イ) 使用上の誤り及び不当な修理や改造による故障及び損傷
 (ロ) お買い上げ後の取付場所の移設、輸送、落下などによる故障及び損傷
 (ハ) 火災、地震、水害、落雷、その他天災地変及び公害、塩害、ガス害(硫化ガスなど)、異常電圧、指定外の使用電源(電圧、周波数)などによる故障及び損傷
 (ニ) 車両、船舶等に搭載された場合に生ずる故障及び損傷(ただし、ポータブルCDプレーヤーなどの車載を目的とした機器を車両に搭載された場合は無料)
 (ホ) 一般家庭用以外(例えば業務用など)に使用された場合の故障及び損傷
 (ヘ) 本書のご添付がない場合
 (ト) 本書にお買い上げ年月日、お客様名、販売店名の記入のない場合、あるいは字句を書き替えられた場合
 (チ) 持込修理の対象商品を直接修理窓口へ送付した場合の送料等はおお客様の負担となります。また、出張修理等を行った場合には、出張料はおお客様の負担となります。
- 本書は日本国内においてのみ有効です。
- 本書は再発行いたしませんので大切に保管してください。
- お近くのご相談窓口は取扱説明書の保証とアフターサービス欄をご参照ください。

修理メモ

この保証書は、本書に明示した期間、条件のもとにおいて無料修理をお約束するものです。従ってこの保証書によって、お客様の法律上の権利を制限するものではありませんので、保証期間経過後の修理についてご不明の場合は、お買い上げの販売店またはお近くのご相談窓口にお問い合わせください。
 保証期間経過後の修理や補修用性能部品の保有期間については取扱説明書の「保証とアフターサービス」をご覧ください。
 This warranty is valid only in Japan.